

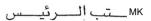


The itch\_\_\_\_\_Thar\_\_رين

# Tender Board

TENDER BOARD

CHAIRMAN'S OFFICE



Tenders and Auctions Board

Resolution No. (1) of 2010 regarding criteria for comparing bids

Chairman of the Tenders and Auctions Board,

After reviewing Decree Law No. (36) of 2002 regarding the regulation of government tenders, auctions, purchases and sales and its amendments, and its executive regulations issued by Decree No. (37) of the year

2002

Based on the text of Article (35) of the same law, and after the approval of the Tenders and Auctions Board,

The following was decided

## Article one

attachments shall come into effect regarding the evaluation of bids submitted in tenders of disposing

This decision and its accompanying

entities subject to the provisions of Decree Law No. (36) of 2002 regarding the organization of government tenders, auctions,

purchases and sales, in accordance with the procedures stipulated in the following articles.

## second subject

When preparing the tender documents, the disposing party must include in the documents the criteria for comparison between bids and the relative weights mentioned in the tables attached to this decision, according to the type and nature of each.

tender

## Article Three

In the event that the criteria and relative weights mentioned in the comparison criteria attached to this decision are not valid or inappropriate for the nature of the project to be tendered, the disposing entity must, before issuing the tender, submit proposed criteria and relative weights appropriate to the type and nature of the tender to the Council for review, approval and approval, and then include them in the documents. Tender.

Page 1 of 2

Equal opportunities for all

Jenb.

Winner of the Excellence Award for Best Electronic Service for the year 2009





Ren\_\_\_\_-The itch\_\_\_\_\_boring

Tender Board

CHAIRMAN'S OFFICE

The President \_\_\_ It is possible

Follow Resolution No. (1) of 2010 regarding criteria for comparing bids

#### Article Four

After the envelopes are opened by the Council and the bids are referred to the managing authority for evaluation, the managing authority evaluates the bids according to the comparison criteria and their relative weights specified in the tender documents, and the bid with the best terms and lowest price is determined by adding the points obtained from the result of the technical evaluation and the financial evaluation together.

## Article Five

In the event that the points obtained for more than one supplier or contractor are equal, the lowest priced bid will prevail if it meets the technical and other criteria.

#### Article Six

At the end of the evaluation process, the acting authority shall submit a comprehensive report to the Council on the results of the evaluation, containing the points obtained by each bid after unifying the foundations and criteria for comparing bids in accordance with the criteria included in the tender documents. It must also contain a recommendation to award the bid with the best terms and lowest price.

# Article Seven

The Tenders and Auctions Board may assign a consulting party to carry out the evaluation or re-evaluation of bids, and the acting party shall bear the expenses of the assignment.

#### Article Eight

This decision shall be published in the Official Gazette, and shall be effective from the day following the date of its publication, and the concerned authorities must implement it, each within its jurisdiction.

Dr. Nizar bin Sadiq Al-Baharna, Chairman

of the Tenders and Auctions Board

2 Ramadan 1431 AH."

sued on: Corresponding

- August 12, 2010 AD

- Attachments: Tables of criteria for comparing bids

Page 1 of 2,

Equal opportunities for all

full translation

2009

Winner of the Excellence Award for Best Electronic Service for the year 2009,



1 1 1 . . % 

4

listot edi non) 0 (%) \*% 07 oT Kingdom NIVANIVA HONOR SOUTH TEROM UILIS

		1 1	
			listot ei
	ungangsve provincy	1	
		¥:	
		entered transport	
empirem Spiedress			
		-	1 -
		t.	
		-	
		*	
		· · · · · · · · · · · · · · · · · · ·	
		9	
			1
Exclude Does not			1
meet the tender cor			
			(144) (144) (144)
	٩	-	
- 4	• 2		
	·		10.2
(%)		08 at 02 mor?	15
	0 <b>2</b> of		0
		1 -	
			155 17.2
A SAME INCOME.			- in
			2
100001010000			
es para la la compania de la compania del compania del compania de la compania della compania de			in the
		Д.	
and the section of th			
		kindon NIDAII IDA	
		BAOAD	
		MONJAL Tendershrain	
simming .		TENOM	
		KINIS	
			X
10.15 Appendig 2016 图形数的 6.11			
少于各类的技术多点的特别。			100

۲.

-

ı 1 1 1 1 the total 3 •\*i% TEN OF BOARD

a manifer a man

.

.

ı (0%) ng (b) 

. .

TENERAL WEEKING